

... im Dreiländereck Deutschland, Polen und Tschechien
... na trójstyku Polski, Niemiec i Czech
... v trojzemí České republiky, Německa a Polska



NEISSE – NYSA – NISA
FILM FESTIVAL

15. – 20.5.2018

Großhennersdorf, den 18.04.2018

15. Nisa Film Festival (Neisse Film Festival) – český program

V příhraničním regionu kolem Žitavy, v česko-polsko-německém trojzemí, nabízí od 15. do 20. května 15. Nisa Film Festival přehled aktuálních filmových děl těchto tří sousedících států a bohatý rámcový program, který je organizován společně s partnery ve všech třech zemích. Akce se koná pod záštitou hejtmána Libereckého kraje, pana Martina Půty, a saské ministryně pro vědu a umění, paní Evy-Marie Stange.

Nisa Film Festival se vyznačuje přeshraničním, trinacionálním charakterem a jako takový je jedinečnou kulturní akcí. Za dobu svého trvání přivítal v trojzemí řadu významných osobností kultury Německa, Polska i České republiky. „Rybu z Nisy“ si v minulosti odnesli například Michaela Pavlátová (Děti noci), Tereza Nvotová (Špína) či Miroslav Janek (Normální autistický film); Alena Mihulová byla oceněna za nejlepší herecký výkon ve snímku Slávka Horáka (Domácí péče) a Bohdan Sláma v loňském roce získal čestnou cenu pro významnou osobnost kinematografie. Oliver Beaujard vyhrál se svým snímkem Fleur soutěž krátkých filmů a pro 15. Nisa Film Festival natočil trailer.

Letošní česká „želízka v ohni“ představují filmy Josefa Tuky (Absence blízkosti), Juraje Lehotského (Nina) a Miroslava Krobota (Kvarteto) v soutěži celovečerních hraných filmů, dokumenty Petra Horkého (Švéd v žigulíku), Víta Klusáka (Svět podle Daliborka) a Otakara Faifra (Sama) v soutěži dokumentárních snímků a v soutěži krátkometrážních filmů je česká tvorba zastoupena hned osmkrát.

V rámci nesoutěžní filmové řady České panorama budou (nejen) zahraniční diváci moci zhlédnout např. Hmyz Jana Švankmajera či dokument Až přijde válka Jana Geberta. Šanci zaujmout bude mít i Najbrtův celovečerní Prezident Blaník.

Tématem řady Fokus je letos rok 1968. V rámci této řady jsou na programu nejen filmová představení, ale též panelová diskuze či koncert legendárních The Plastic People of the Universe, kteří zahrají v Lidové zahradě ve Varnsdorfu.

Přehled všech českých příspěvků v podobě celovečerních hraných, dokumentárních a krátkometrážních snímků podle zařazení do jednotlivých filmových řad a koncertů českých hudebních skupin včetně místa a času jejich promítání, resp. vystoupení naleznete níže. Bližší informace o samotném Nisa Film Festivalu a podrobný program podle jednotlivých dní,

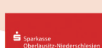
kategorií či promítacích míst naleznete na adrese www.neissecinema.net.

FÖRDERER | MECENASI | HLAVNÍ SPONZOŘI

STAATSMINISTERIUM
FÜR WISSENSCHAFT
UND KUNST



kulturraum
OBERLAUSITZ-NIEDERSCHLESSEN



BUNDESSTIFTUNG
AUFARBEITUNG



... im Dreiländereck Deutschland, Polen und Tschechien
... na trójstyku Polski, Niemiec i Czech
... v trojzemí České republiky, Německa a Polska



NEISSE – NYSA – NISA
FILM FESTIVAL

15. – 20.5.2018

V případě jakýchkoli dotazů nás neváhejte kdykoli kontaktovat, rádi poskytneme další informace.

S pozdravem

za organizační tým

Hana Kolomazníková

hana.kolomaznikova@kunstbauerkino.de

+420 777 992 536

15. Nisa Film Festival

15. – 20.05.2018

www.neissefilmfestival.net

#neissefilm

www.facebook.de/neissefilmfestival

www.twitter.com/neissefilmfest

www.youtube.com/neissefilmfestival

Veranstalter_pořadatel_organizator_organizer

Kunstbauerkino e.V.

Am Sportplatz 3

D-02747 Großhennersdorf

www.kunstbauerkino.de

www.facebook.de/kunstbauerkino

tel 0049 (0) 35873 / 36132

fax 0049 (0) 35873 / 30921

FÖRDERER | MECENASI | HLAVNÍ SPONZOŘI

STAATSMINISTERIUM
FÜR WISSENSCHAFT
UND KUNST



kultuRaum
OBERLAUSITZ-NIEDERSCHLESISCHEN



BUNDESSTIFTUNG
AUFARBEITUNG



... im Dreiländereck Deutschland, Polen und Tschechien
... na trójstyku Polski, Niemiec i Czech
... v trojzemí České republiky, Německa a Polska



NEISSE – NYSA – NISA
FILM FESTIVAL

15. – 20.5.2018

Přehled českého programu

Soutěž celovečerních hraných filmů

Porota: Marisa Winter (kurátorka Max Ophüls Preis), Ela Wtulich (Central and Eastern European Film Festival – CinEast), Štěpán Altrichter (scenárista a režisér)

- **ABSENCE BLÍZKOSTI, CZ | 2017 | 65 min, režie Josef Tuka**

16.05. | Kunstbauerkino 1, Großhennersdorf

18.05. | 17:00 Brána Trojzemí, Hradec nad Nisou

- **NINA, SK, CZ | 2017 | 82 min, režie Juraj Lehotský**

17.05. 15:00 | Kunstbauerkino 1, Großhennersdorf

20.05. 16:00 | Kulturfabrik Meda, Mittelherwigsdorf

- **KVARTETO, CZ | 2017 | 95 min, režie Miroslav Krobot**

18.05. 15:00 | Kronenkino, Zittau

18.05. 18:00 | Kino Varšava, Liberec

Soutěž dokumentárních snímků

Porota: Diana Tabakov (Doc Alliance Films), Dunja Bialas (underDox München), Adam Ślesicki (Doc Lab Poland)

- **THE RUSSIAN JOB – ŠVÉD V ŽIGULÍKU, CZ | 2017 | 63 min, režie Petr Horký**

16.05. 22:00 | Kino Camillo, Görlitz

17.05. 20:00 | Kulturfabrik Meda, Mittelherwigsdorf

- **SVĚT PODLE DALIBORKA, CZ, SK, UK | 2017 | 105 min, režie Vít Klusák**

16.05. 15:00 | Kronenkino, Zittau

18.05. 16:00 | Kulturfabrik Meda, Mittelherwigsdorf

- **SAMA, CZ | 2017 | 64 min, režie Otakar Faifr**

17.05. 20:00 | Kino Varšava, Liberec

18.05. 16:00 | Kulturfabrik Meda, Mittelherwigsdorf

Soutěž krátkých filmů

Porota: Petr Horák (filmový producent, dramaturg), Juliane Fuchs (autorka, producentka), Sabin Kluszczynski (režisér, kameraman a producent)

- **KAMION, CZ | 2017 | 9 min, režie Michal Blažko, Adam Mach**

- **PLODY MRAKŮ, CZ | 2017 | 10 min, režie Kateřina Karháňková**

- **CORPUS DELICTI, CZ | 2017 | 5 min, režie Kristýna Lesná**

- **MALÁ, CZ | 2017 | 10 min, režie Diana Cam Van Nguyen**

- **ZLATĚ DEVADEŠÁTKY, CZ | 2017 | 13 min, režie Lukáš Hrdý**

- **PROBOUZEČ, CZ | 2017 | 10 min, režie Filip Diviak**

- **OBCHODNÍ DŮM, CZ | 2017 | 21 min, režie Tereza Vágnerová, Petr Januschka**

- **ROŠŤOVA 20:15-45, CZ | 2017 | 12 min, režie Radim Vaňous**

FÖRDERER | MECENASI | HLAVNÍ SPONZOŘI



... im Dreiländereck Deutschland, Polen und Tschechien
... na trójstyku Polski, Niemiec i Czech
... v trojzemí České republiky, Německa a Polska



NEISSE – NYSA – NISA
FILM FESTIVAL

15. – 20.5.2018

Řada Fokus: 1968

Filmy:

- **ČESKÉ STUDENTSKÉ REVOLTY, CZ | 2016 | 52 min, režie Olga Sommerová**

Předfilm: JAN 69, CS | 1969 | 8 min, režie Stanislav Milota

17.05. 17:30 Camillo, Görlitz

- **ZMATEK, CS | 1990 | 36 min, režie Evald Schorm, Ivan Vojnár**

19.05. 16:00 | Kulturfabrik Meda, Mittelherwigsdorf

Koncert:

- **THE PLASTIC PEOPLE OF THE UNIVERSE**

16.05. 20:00 | LIDOVÁ ZAHRADA, VARNSDORF

- **PANELOVÁ DISKUZE: 1968 – CO ZŮSTÁVÁ? VZPOURA A DEMOKRACIE DNES**

Na pozadí příčin a cílů protestů na Západě, událostí března 1968 v Polsku a pražského jara se budeme ptát na historická nedorozumění mezi Východem a Západem, na to, jak jdou dohromady antiautoritářská hnutí s komunistickým kádrováním, na rok 1968 jakožto základ pro debaty o současnosti a budoucnosti a na to, jak se tento rok a liberální hodnoty hodí jako podstata pro obranu či další rozvoj demokracie.

Diskutují: Maria Zmarz-Koczanowicz (PL) _ Režisérka, scenáristka, která na NFF představí svůj film "Dworzec Gdański"; zkoumala a dokumentovala události března 1968 v Polsku | Claus Koch (D) _ Psycholog, autor a publicista, vydal např. dílo "1968. Drei Generationen – eine Geschichte" (2018) | Lída Rakušanová (CZ) - Novinářka, spisovatelka, emigrovala v roce 1968 do Mnichova a pracovala v Rádiu Svobodná Evropa.

18.05. 20:00 | Begegnungszentrum, Großhennersdorf

Filmová řada České panorama

- **HMYZ, CZ | 2018 | 98 min, režie Jan Švankmajer**

16.05. 22:00 | Kunstbauerkino 1, Großhennersdorf

19.05. 20:00 | Kino Varšava, Liberec

- **OUT, CZ | 2017 | 88 min, režie György Kristóf**

18.05. 22:00 | Kunstbauerkino 2, Großhennersdorf

19.05. 13:00 | Kronenkino, Zittau

- **PREZIDENT BLANÍK, CZ | 2018 | 95 min, režie Marek Najbrt**

16.05. 22:00 | Kunstbauerkino 2, Großhennersdorf

18.05. 19:00 | Domeček Na Kopečku, Rumburk

FÖRDERER | MECENASI | HLAVNÍ SPONZOŘI



... im Dreiländereck Deutschland, Polen und Tschechien
... na trójstyku Polski, Niemiec i Czech
... v trojzemí České republiky, Německa a Polska



NEISSE – NYSA – NISA
FILM FESTIVAL

15. – 20.5.2018

• **AŽ PŘIJDE VÁLKA, CZ, HR | 2018 | 76 min, režie Jan Gebert**

18.05. 16:00 | Kulturfabrik Meda, Mittelherwigsdorf

19.05. 13:00 | Kunstbauer kino 2, Großhennersdorf

Kino pro děti

• **KORUNNÍ PRINC, CZ | 2015 | 90 min, režie Karel Janák**

19.05. 15:00 | Sudhaus, Löbau

20.05. 14:00 | Kulturfabrik Meda, Mittelherwigsdorf

Další koncerty:

• **KIESLOWSKI**

18.05. 20:00 | KINO VARŠAVA, LIBEREC

• **PEPEK A NÁMOŘNÍK**

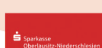
18.05. 21:00 | DOMEČEK NA KOPEČKU, RUMBURK

FÖRDERER | MECENASI | HLAVNÍ SPONZOŘI

STAATSMINISTERIUM
FÜR WISSENSCHAFT
UND KUNST



kultuRraum
OBERLAUSITZ-NIEDERSCHLESISCHEN



BUNDESTIFTUNG
AUFARBEITUNG

